

Carrier: Hapag-Lloyd Aktiengesellschaft, Hamburg

## Sea Waybill

Multimodal Transport or Port to Port Shipment

Shipper:

SAN MIGUEL FRUITS PERU S.A.  
RUC: 20136222725  
CALLE LAS ORQUIDEAS 444, PISO 7,  
SAN ISIDRO - LIMA - PERU CTC:  
CRISTIAN CERNA - ALEXANDRA  
GONZALES TEL: 7307300



Carrier's Reference:	SWB-No.:	Page:
66505215	HLCULI3220806956	2 / 4
Export References:		

Consignee:

LA CALIFORNIA TRADING  
ESPANA S.L.  
C/ ALQUERIETA DEL ROC S/N  
46500 SAGUNTO  
VALENCIA , ESPANA  
TELF: 00 34 627 455 333\*

Forwarding Agent:

Notify Address (Carrier not responsible for failure to notify):

TRANSBULL CADIZ S.L.  
PASEO DE LA CONFERENCIA, 13 - 2 A  
11207 - ALGECIRAS - CADIZ  
PHONE 00 34 956 664 096 EXT.113  
FAX 00 34 956 570 150\*\*

Consignee's Reference:

Place of Receipt:

Vessel(s):

IRENES REMEDY

Voyage-No.:

231N

Place of Delivery:

Port of Loading:

PAITA, PERU

Port of Discharge:

MALAGA

Container Nos., Seal Nos., Marks and Nos.	Number and Kind of Packages, Description of Goods	Gross Weight:	Measurement:
---	---	---------------	--------------

UAEU 1266833  
SEALS :  
HLG0992183  
002AU160447

1 CONT. 40'X9'6" REEFER CONTAINER SLAC\*

2296 BOXES  
2296 BOXES WITH  
FRESH MANDARINS  
TANGO VARIETY  
(2296 CAJAS CON  
MANDARINAS FRESCAS  
VARIEDAD TANGO)  
P.A. 0805.29.90.00  
TR:5034097860/260000611239  
FDA: 14607087680  
FREIGHT COLLECT

25460,000  
KGM

EN CASO DE REQUERIR  
EL ESTADO DE  
CERTIFICACION GLOBALG.A.P.  
CONSULTE EL ARCHIVO  
DE PACKING LIST  
PE-OPE-FO-093-ES

Shipper's declared Value [see clause 7(2) and 7(3)]

Above Particulars as declared by Shipper. Without responsibility or warranty as to correctness by Carrier [see clause 11]

DRAFT

Total No. of Containers received by the Carrier:

Packages received by the Carrier:

1

Movement:

Currency:

FCL/FCL

USD

Charge	Rate	Basis	aWt/Vol/Val	P/C	Amount
--------	------	-------	-------------	-----	--------

RECEIVED by the Carrier from the Shipper in apparent good order and condition (unless otherwise noted herein) the total number or quantity of Containers or other packages or units indicated in the box opposite entitled "Total No. of Containers/ Packages received by the Carrier" for Carriage subject to all the terms and conditions hereof (INCLUDING THE TERMS AND CONDITIONS ON THE REVERSE HEREOF AND THE TERMS AND CONDITIONS OF THE CARRIER'S APPLICABLE TARIFF) from the Place of Receipt or the Port of Loading, whichever is applicable, to the Port of Discharge or the Place of Delivery, whichever is applicable. In accepting this Sea Waybill the Merchant expressly accepts and agrees to all its terms and conditions whether printed, stamped or written, or otherwise incorporated, notwithstanding the non-signing of this Sea Waybill by the Merchant.

Place and date of issue:

LIMA 05.AUG.2022

Freight payable at:

DESTINATION

FOR ABOVE NAMED CARRIER  
HAPAG-LLOYD PERU S.A.C. (AS AGENT)

Total Freight Prepaid

Total Freight Collect

Total Freight

Sea Waybill - Not Negotiable

Sea Waybill - Not Negotiable

MTD17312 (E... Plain)

-----  
 Cont/Seals/Marks    Packages/Description of Goods    Weight    Measure

\*SALVA@LACALIFORNIASPAIN.COM  
 \*\*E.MAIL  
 ADUANAS@  
 TRANSBULLALGECIRAS.COM  
 WEB:WWW.TRANSBULL.COM  
 TEMPERATURE TO BE SET AT +5,0 C

\*SLAC = Shipper's Load, Stow, Weight and Count

=====	=====
2296 BOXES	25460,000
	KGM

SHIPPED ON BOARD, DATE : 05.AUG.2022  
 PORT OF LOADING: PAITA, PERU  
 VESSEL NAME: IRENES REMEDY VOYAGE: 231N

Merchants acknowledge and accept that additional charges and service fees related to delivery of cargo and equipment occurring in Peru are applicable. These services are provided and invoiced by local companies and to be paid by merchants.

Charge code, Charge Desc, Currency, Rate, Unit, VAT, Invoiced by  
 TD, BL Fee, USD, 98, Per BL, +18%, Port Agent  
 GDCE, Container fee Expo, USD, 122, Per Box, +18%, Port Agent  
 GDCI, Container fee Impo, USD, 162, Per Box, +18%, Port Agent  
 GATE OUT, Expo empty handling, USD, 133, Per Box, +18%, Depot  
 GATE IN, Impo empty handling, USD, 183, Per Box, +18%, Depot / Port Agent

Please check below link to validate detailed PAITA rates  
 Detailed information about these standard local charges can be found in <https://www.hapag-lloyd.com/perulocalrates>  
 Merchants acknowledge and accept that prior approval from the carrier is required for cargo release.

ALL SHIPMENTS TO/FROM SPAIN AND PORTUGAL ARE SUBJECT TO LOCAL CHARGES, SUCH AS - BUT NOT LIMITED TO - B/L-DOCUMENTATION, PORT TAXES (T3), BANK CHARGES, CUSTOMS DUTIES AS PER OFFICIAL/LOCAL TARIFFS AND ARE TO BE BORNE BY THE SHIPPER/CONSIGNEE RESP. REGARDLESS THAT LOCAL CHARGES MAY NOT FORM PART OF THE INITIAL FREIGHT QUOTATION GIVEN BY THE CARRIER AND OR HIS AGENTS.

FREIGHT COLLECT

Cont/Seals/Marks	Packages/Description of Goods				Weight	Measure
CHARGE	RATE	BASIS	W/M/V	CURR	PREPAID	COLLECT
MARINEFUEL RECOVER	2036,00	CTR	1	USD		2036,00
TMNL SECURITY DEST	6,50	CTR	1	EUR		6,50
THC DESTINATION	270,00	CTR	1	EUR		270,00
WHARFAG ADMIN DEST	56,25	CTR	1	EUR		56,25
EQPT TRANSFER DEST	35,00	CTR	1	EUR		35,00
CLEANING CHARG.DES	87,00	CTR	1	EUR		87,00
DEST.DOCUMENT FEE	67,00	BIL	1	EUR		67,00
SEALING CHARGE DES	15,00	CTR	1	EUR		15,00
LUMPSUM				USD		6564,00

DRAFT

DRAFT

DRAFT